



Engineered for life

Jabsco,

1 Kondelin Road, Cape Ann Industrial Park,

Gloucester, MA 01930

Tel: +1 978 281 0440

USA

Fax: +1 978 283 2619

Jabsco,

Bingley Road, Hoddesdon, Hertfordshire EN11 0BU

Tel: +44 (0) 1992 450 145

UK

Fax: +44 (0) 1992 467 132

Fluid Products Canada,

55 Royal Road, Guelph, Ontario N1H 1T1

Tel: +1 519 821 1900

CANADA

Fax: +1 519 821 2569

NHK Jabsco Co Ltd,

3-21-10, Shin-Yokohama, Kohoku-ku, Yokohama 222

Tel: +81 (0) 45 475 8906

JAPAN

Fax: +81 (0) 45 475 8908

Jabsco GmbH,

Oststraße 28, 22844 Norderstedt

Tel: +49 (0) 40 53 53 73 0

GERMANY

Fax: +49 (0) 40 53 53 73 11

Jabsco Marine Italia S.r.l.,

Via Tommaseo, 6, 20059 Vimercate, Milano

Tel: +39 039 6852323

ITALY

Fax: +39 039 666307

Discover Jabsco at www.jabsco.com

Warranty: All products of the company are sold and all services of the company are offered subject to the company's warranty and terms and conditions of sale, copies of which will be furnished upon request

© Copyright 2007 ITT Corporation 43001-0559 Rev 01/07



HYDRO AIR
Air Operated
Automatic
Bilge Switch

- FR** Interrupteur de cale automatique à commande pneumatique
- DE** Automatischer Hydro-Air Bilgepumpenschalter
- IT** Interruttore automatico pneumatico per sentina
- NL** Luchtdrukbediende automatische lenspompschakelaar
- SE** Luftbrycksdriven länsautomatik
- ES** Conmutador de sentina automatico operado por aire
- PT** Interruptor de porão automático operado a ar
- DK** Luftaktiveret Lænsekontakt
- FI** Ilmakäyttöinen automaattinen pilssikytkin
- GR** Αυτόματος διακόπτης σεντίνας, λειτουργεί με την πίεση του αέρα
- TR** Hava ile çalışın otomatik sintine şalteri
- JP** 空気式自動ビルジ・スイッチ



GB

Air operated Automatic Bilge Switch

- Mercury Free
- No submerged electrics
- Safe and reliable
- Ignition protected
(ISO 8846 Marine)

FR

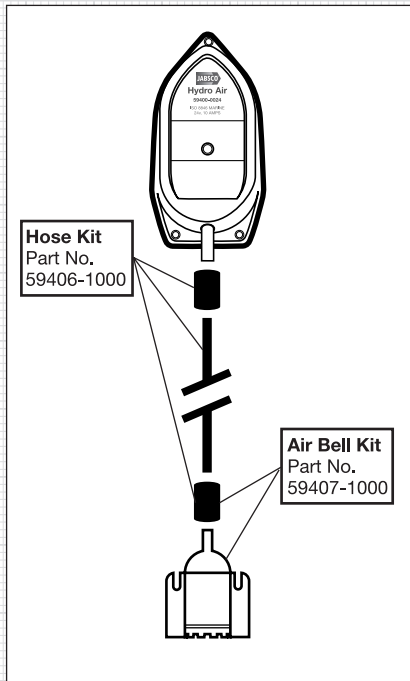
Interrupteur de cale automatique à commande pneumatique

- Sans mercure
- Aucun composant électrique immergé
- Sûr et fiable
- Protection antidéflagrante
(conformité ISO 8846 Marine)

DE

Automatischer Hydro-Air Bilgepumpenschalter

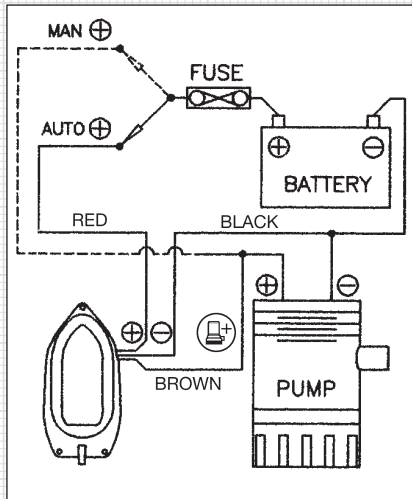
- Quecksilberfrei
- Keine elektrischen Teile in der Bilge
- Sicher und zuverlässig
- Funkengeschützt
(ISO 8846 Marine)



Part Nos:

59400-0012 12 Volt DC 0-20 Amps

59400-0024 24 Volt DC 0-10 Amps



IT

Interruttore automatico per sentina

- Senza mercurio
- Nessuna parte elettrica sommersa
- Sicuro e affidabile
- Protezione dell'accensione (a norma ISO 8846 per applicazioni nautiche)

NL

Luchtbediende automatische lenspomschakelaar

- Kwikvrij
- Geen elektrische delen onder water
- Veilig en betrouwbaar
- Explosieveilig (ISO 8846 Marine)

SE

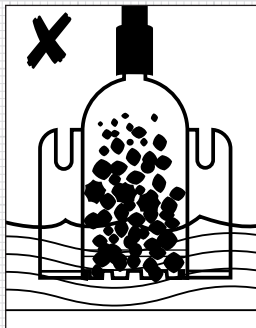
Luftrycksdriven länsautomatik

- Kviksilverfri
- Inga elektriska detaljer under vatten
- Säker och pålitlig
- Gnistskyddad (ISO 8846 Marin)

ES

**Conmutador de sentina
automático operado
por aire**

- Sin mercurio
- Componentes eléctricos no sumergidos
- Seguro y fiable
- Protección del encendido (ISO 8846 Marine)



PT

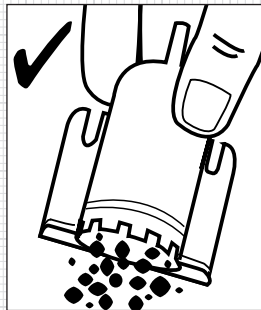
**Interruptor automático de
porão operado a ar**

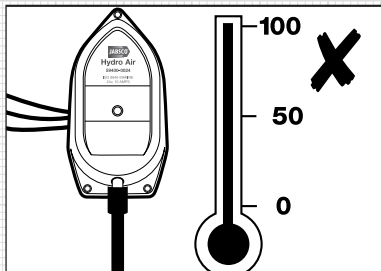
- Isento de mercúrio
- Sem componentes eléctricos submersos
- Seguro e fiável
- Protegido contra ignição (Norma Marinha ISO 8846)

DK

**Luftaktiveret, automatisk
lænskontakt**

- Indeholder ikke kviksølv
- Ingen elektriske dele under vand
- Sikker og pålidelig
- Gnist beskyttet (ISO 8846 Marine)





FI

Ilmakäyttöinen automaattinen pilssikytkin

- Elohopeaton
- Ei vedenalaisia sähköisiä
- Turvallinen ja luotettava
- Syttymissuoja
(ISO 8846 Marine)

GR

Αυτόματος Διακόπτης Σντίνας, λειτουργί μ την πίση του αέρα

- Δν πριέχι υδράργυρο
- Δν υπάρχουν μβαπτίζόμενς ηλεκτρικές συνδέσις
- Ασφάλια και αξιοπιστία
- Προστασία ανάφληξις
(ISO 8846 Marine)

TR

Hava ile çalışan Otomatik Sintine Şalteri

- Cıvasızdır
- Su içinde elektrik aksamı yoktur
- Emniyetli ve güvenilirdir
- Şerare ve parazit yapmaz (ISO 8846 Marine)

JP

空気式自動ビルジ スイッチ

- 水銀不使用
- 水面下の電気装置なし
- 高い安全性と信頼性
- 点火保護装置付き (ISO 8846 Marine)

